

ASSOCIATION EUROPÉENNE DES ENSEIGNANTS EUROPEAN ASSOCIATION OF TEACHERS

NEWSLETTER

SEPTEMBRE 2019

MESSAGE DU PRESIDENT

Aux leaders scolaires
Aux enseignants
Aux parents et aux étudiants
des écoles de tout ordre et degré

Au nom de la présidence européenne de l'Association européenne des enseignants (AEDE)

et de l'ensemble de l'association, j'ai le plaisir d'adresser à tous les opérateurs, élèves et familles, les vœux les plus sincères pour une bonne année scolaire.

Cependant, ces salutations vous parviennent à un moment d'instabilité générale et d'incertitude pour l'Europe, instabilité qui trouve son origine dans une crise profonde des valeurs. Je pense qu'essayer de relire les événements du passé récent peut nous aider à identifier des critères valables pour relever les défis auxquels nous sommes confrontés. Par conséquent, un engagement de l'École est nécessaire, à travers la culture du dialogue, pour assurer la victoire des raisons de paix, de tolérance et de défense de l'humanité.

L'école est en mesure d'offrir de bonnes occasions de méditer et de repenser les valeurs de fraternité, de solidarité, d'amitié et d'espoir. C'est vraiment l'année scolaire qui ouvre l'occasion de réaffirmer ces grandes valeurs qui sont, entre autres, à la base de notre association.

Dans ce climat responsable et proactif qui nous porte à croire en l'énorme potentiel de reprise de notre Europe, l'occasion de la rentrée scolaire nous conduit à renouveler notre sensibilité et nos attentes vis-à-vis des valeurs de l'école et de l'éducation.

Nous devons surtout espérer que, au cours de la prochaine année scolaire, nous pourrons poser les bases d'un monde véritablement meilleur, d'un monde de paix, loin de toutes sortes de difficultés et de crises, pour investir dans d'autres dimensions de la valeur culturelle, existentielle, qui contribuent à nourrir l'espoir d'un avenir meilleur qui rende possible le projet de vie de chaque individu et de la communauté. Quel meilleur moment pour identifier la clé pour agir sur les inégalités de la "crise", relancer les processus, stimuler la créativité, donner des dimensions plus grandes à la capacité de l'individu d'être "être", seul capable de nous faire sentir protagonistes et responsable de l'histoire. L'École doit s'engager à réfléchir sur son rôle à réveiller la conscience de ses élèves et de la société sur la responsabilité et l'espoir, pour garantir à tous, sans distinction de race ou de richesse, un avenir meilleur de certitudes et de satisfactions. Il s'agit essentiellement de tout mettre en œuvre pour abandonner les stratagèmes inutiles et confortables, pour s'impliquer, pour que chacun se sente entrepreneur de sa propre vie pour le bien de la société tout entière.

C'est avec ces pensées et avec cette confiance que je vous renouvelle mes meilleurs vœux pour une année scolaire heureuse et constructive. Silvano MARSEGLIA

RÉTROSPECTIVE

> Le président AEDE Silvano Marseglia et Christos Collocas, Président

AEDE Grèce pendant un événement national en Grèce, organisé par le Ministère grec de l'éducation en collaboration avec l'AEDE et le Parlement européen. La réunion, qui avait pour thème "Regardons notre avenir", a vu la participation d'un grand nombre d'élèves



d'écoles de toute la Grèce. De nombreux étudiants sont également arrivés avec leurs professeurs, des îles grecques les plus éloignées. De nombreuses personnalités institutionnelles, parmi notamment prof. Theokharidou, recteur de l'Université d'Athènes ont apporté leur contribution sur le sujet de la réunion. (novembre 2018)



➤ Sarajevo, Bosnie, novembre 2018 : Le président AEDE Silvano Marseglia et l'Ambassadeur de l'Italie en Bosnie, qui soutient la proposition de la création d'une section AEDE en Bosnie.

Dans ce numéro:

I Rétrospective

11 Vie des sections

🗆 Agenda européen

🗆 Message du président

I Actualités de l'AEDE

** Le coin des enseignants

> Rencontre à Sarajevo du Président AEDE avec les présidents des Balkans.



Délégation AEDER (Roumanie) et Président Marseglia réçus au Palais Cotroceni de Bucarest, siège du Président de la République.

Photo: Vasile Nicoară, Vice-président AEDE, Ligia Deaca, Conseillère pour Education du Président de la Roumanie, Silvano Marseglia, Président AEDE, Elvira Tocalachis, Secrétaire générale adjointe AEDE et Anișor Pârvu, Président AEDER (section roumaine de l'AEDE)

Le professeur Silvano Marseglia, président européen de l'AEDE, invité spécialement par le doyen du 1er lycée de Sarajevo, a participé en décembre 2018 à une réunion programmatique des présidents des écoles des Balkans. Au cours des deux journées réservées aux travaux, l'espoir des représentants des différents pays présents - Serbie, Bosnie-et-Monténégro - a clairement émergé de pouvoir rejoindre l'Union européenne au même titre que la Slovénie et la Croatie qui bénéficient déjà de ce statut.

Le président Marseglia a eu une rencontre avec l'ambassadeur d'Italie en Bosnie, S.E. Nicola Minasi et avec dr. Valentin Inzko, haut représentant de la Bosnie auprès de la Commission européenne. À la fin des activités et des réunions officielles prévues, le professeur Silvano Marseglia, en collaboration avec Rade Zejak, président de l'AEDE de Serbie, a lancé la procédure de constitution de la section AEDE de Bosnie. Lejla Tuzlak étant nommée à la présidence. Concluant la réunion, Silvano Marseglia a exprimé le grand espoir de voir AEDE Bosnie devenir une grande section efficace et que la Bosnie, à l'instar des autres pays des Balkans, pourrait bientôt faire partie de la famille européenne.



ACTUALITÉS DE L'AEDE

Réunion du Bureau de L'AEDE



Le 19 février 2019 le Bureau de l'AEDE s'est réuni à Bruxelles. Les participants ont discuté des défis auxquels est confrontée le monde de l'éducation en Europe et ont

proposé des actions censées à augmenter la qualité de l'enseignement et la coopération entre les sections de différants pays de l'Europe.

De gauche à droite : Zita Magalhães, Vice-présidente (PT), Jean-Claude Gonon, Secrétaire général (FR), Silvano Marseglia, Président (IT), Caterina Amati , Trésorière(IT), Elisabeth Dittrich (AU), Vasile Nicoara (RO) et José Manuel Vega(Iles Canaries) Vice-présidents. Photo : Ilias Agathangelidis, Secrétaire général adjoint (SE.

Euroscola a fêté le 11 avril 2019 ses 30 ans au Parlement européen à Strasbourg

Silvano Marseglia, président européen de l'AEDE, en a été le rapporteur officiel.

Les trente ans du projet
Euroscola ont été célébrés
lors d'une cérémonie
suggestive qui s'est tenue le
11 avril 2019 dans
l'hémicycle du Parlement
européen à Strasbourg. Ce
projet se caractérise par
une activité prestigieuse
dédiée aux étudiants pour
leur permettre de mieux
connaître le rôle du
Parlement européen.





EUROSCOLA DU 11 AVRIL 2019

Euroscola a donné l'occasion en trente ans, à des centaines de milliers d'étudiants, originaires de tous les États de l'Union européenne, de passer

une journée remplie d'émotions dans l'hémicycle, à couvrir le rôle des députés européens et à se poser des questions cruciales pour l'avenir de l'Europe.

L'événement a été coordonné par Luis Martinez Guillen, directeur du Parlement européen et présidé par le Silvano Marseglia, président européen de l'AEDE.

Le professeur Silvano Marseglia, s'adressant aux centaines d'étudiants de toute l'Europe qui étaient présents dans l'hémicycle du Parlement européen, a salué l'école européenne et souligné l'importance que cette école joue dans la formation des citoyens européens.

"La maison européenne - a déclaré le prof. Marseglia ne peut pas être construite correctement si elle n'est pas construite dans l'âme de l'homme européen. Elle ne peut pas exister si la personne qui l'habite n'est pas et ne se sent pas européen ».

Il a demandé aux jeunes qui remplissaient la salle de s'engager à construire ce foyer européen, répétant à plusieurs reprises que personne ne peut et ne doit renoncer à faire sa part à l'école et dans la société.

Europe – a réitéré Silvano Marseglia - est une idée qui doit devenir un sentiment. Il faut retrouver la fierté d'être européen.

En conclusion, le professeur Silvano Marseglia a présenté en cadeau au directeur du Parlement européen, M. Luis Martinez, le logo de l'AEDE reproduit sur du cristal.

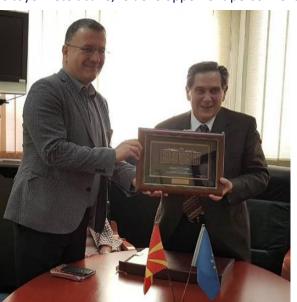
L'AEDE dans les Balkans

Du 12 au 14 avril 2018, le président européen de l'AEDE, Silvano Marseglia, a été engagé à SKOPJE, en Macédoine dans une intense activité d'étude et de discussion avec les administrateurs des écoles des pays des Balkans sur des questions d'actualité concernant l'école et la formation.

Les travaux ont été effectués en partie au lycée "Josip Broz Tito" de Skopje, en partie au Ministère macédonien de l'éducation et au Département de philosophie de l'Université. Plusieurs chefs d'établissement de Serbie, Croatie, Monténégro, Bosnie et Slovénie ont assisté à la réunion. Le Professeur Marseglia, dans son discours, a souligné à quel point la diffusion des formes d'apprentissage de haute qualité, basées sur le travail est au cœur des dernières indications européennes en matière d'éducation et de formation. Il a fermement soutenu la thèse selon laquelle les systèmes éducatifs doivent s'engager à augmenter la qualité et les résultats de l'apprentissage pour répondre de manière adéquate aux besoins en compétences et permettre aux jeunes d'entrer avec succès dans le monde du travail.

La mission générale de l'éducation et de la formation comprend des objectifs tels que la

citoyenneté active, le développement personnel et le bien-être, mais également la promotion de compétences transversales, y compris



numériques, afin que les jeunes puissent construire de nouvelles voies de vie et de travail. Un débat très serré a impliqué tous les participants sur le thème de la crise des migrants. Sur ce sujet Silvano Marseglia a évoqué son expérience acquise au sein de la commission "Immigration" du Conseil de l'Europe à Strasbourg. En particulier, il s'est concentré sur la très délicate question des mineurs non accompagnés, qui doivent être protégés très soigneusement.

La réunion au département de philosophie de l'université de Skopje, accueillie par le doyen du département, prof. Ratko Duev, a abordé certains thèmes de base, en comparant leur mise en œuvre dans les différents pays des Balkans et dans d'autres pays européen : l'utilisation des langues étrangères pour l'étude des différentes disciplines scolaires, l'emploi du matériel pédagogique numérique.

Le doyen Ratko Duev a remis, au nom de l'université de Skopje, au président de l'AEDE une magnifique plaque avec la reproduction du complexe universitaire , symbole de l'engagement de connecter l'école avec l'Europe unie.

Le Professeur Marseglia a souligné la grande importance de la réunion fortement souhaitée et promue par l'AEDE, pour la deuxième année consécutive, parmi les représentants des écoles des Balkans. C'est en fait une réunion à laquelle ont assisté les représentants de pays qui se

sont récemment battus pour la recherche de solutions à des problèmes novateurs. A l'exemple des expériences de l'Europe unie, ces pays sont



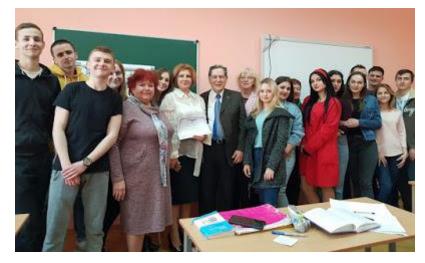
fermement engagés sur la voie de l'unité et de la paix. Le professeur Marseglia a exprimé sa ferme intention de continuer à diffuser l'AEDE dans les Balkans. Il existe déjà deux sections AEDE, en Serbie et en Macédoine. La création AEDE des sections slovène et croate est déjà très attendue. Le prof. Marseglia en a déjà mis les bases grâce à des accords avec Lidija Zigon, responsable du lycée "Joze Plechnik" à Ljubljana et avec Nemad Polandek, directeur de lycée à Zagreb.

Conférence d'étude en Ukraine Jeudi, le 25 avril 2019



Une conférence d'étude intéressante sur le système dual d'éducation et de formation en Europe s'est tenue à l'Université pédagogique Dragomanov de Kiev, en Ukraine. Le professeur Silvano Marseglia, président européen de l'AEDE, a été présenté par le professeur Svitlana Ivanenko, présidente de l'AEDE en Ukraine. Le professeur Marseglia, après avoir remercié le vice-recteur de l'université, le prof. Ganna Turchynova, doyenne de la faculté de pédagogie, et toutes les autorités académiques présentes, a présenté les expériences du système dual en matière de formation et d'éducation dans différents pays européens (Allemagne, Angleterre, Danemark, Espagne et autres pays). Le professeur II s'est concentré en particulier sur les expériences italiennes du système dual rendu obligatoire au cours des trois dernières années du secondaire supérieur. L'exposé du professeur Marseglia a suscité un vif intérêt chez les professeurs de l'université, et a suscité un débat intéressant.

Au cours de la journée, le professeur Silvano Marseglia a également rencontré les étudiants de l'Université pédagogique u cours de différentes leçons.



Dans l'après-midi, le professeur Marseglia a été reçu à l'ambassade d'Italie par le Dr Davide La Cecilia, ambassadeur à Kiev, en Ukraine.

Dr. Cecilia a félicité le Prof. Silvano Marseglia pour l'activité menée et l'a assuré de toute collaboration et aide pour les futures activités similaires à Kiev.



Visite d'étude d'une délégation d'enseignants de la République Tchèque

Du 12 au 15 mai un groupe de 9 enseignants des écoles secondaires de premier et deuxième degré de la République Tchèque, a répondu à

l'invitation du Président européen de l'AEDE, pour une séance d'étude sur la formation des jeunes à la citoyenneté et à l'éducation civique . Ce sont des enseignants de différentes écoles de Prague et qui font partie de l'Association des professeurs d'éducation civique et de sciences sociales. L'association tchèque réalise des phases d'observation concernant l'enseignement de l'éducation civique et de l'éducation à la citoyenneté dans les différents pays de l'UE, en particulier dans sa partie occidentale. Le groupe d'enseignants tchèques, dirigé par le prof. Michael Řezáč, président de l'association, a sollicité la collaboration du professeur Silvano Marseglia, pour la réalisation du projet.

Le professeur Marseglia a préparé un programme de travail intense pour donner l'occasion d'observer les leçons de l'éducation civique et de l'éducation à la citoyenneté dans certaines écoles de la province italienne. Des réunions et des activités ont notamment eu lieu dans trois collèges et lycées: le Liceo delle Scienze Umane de Brindisi, l'Institut de l'hôtellerie



professionnelle de Brindisi, l'Institut «Pantanelli-Monnet» d'Ostuni et l'école intermédiaire "Dante Alighieri" Castelli.

Dans ces instituts, la délégation tchèque, grâce à la disponibilité des directeurs d'école, a eu l'occasion de mener de brèves discussions avec les enseignants afin de recueillir des informations générales sur leur expérience, les programmes, les méthodologies utilisées, les sujets abordés dans les différents domaines. Ces informations seront, sans-doute, utiles pour un enseignement plus efficace de l'éducation civique et de la formation à la citoyenneté.



AEDE Italie:

Rencontre AEDE à Ceglie Messapica

Silvano Marseglia, président européen de l'AEDE, a organisé une réunion intéressante des membres de l'AEDE de la province de Brindisi dans la salle de conférence de l'hôtel Madonna delle Grazie à Ceglie Messapica le 2 décembre 2018, pour une vérification générale de l'activité de l'association et pour la planification des activités futures. Les responsables nationaux de l'AEDE, les professeurs Delia Cristofaro et Raffaella Argentieri, les directeurs d'école Luca Di Presa et Rossella Carlino et plusieurs représentants de l'AEDE de Brindisi et de la province ont participé à la réunion.



Après les discours des professeurs Delia Cristofaro et Raffaella Argentieri et des directeurs d'école Luca Di Presa et Rossella Carlino, le président européen de l'AEDE, le professeur Silvano Marseglia, a appelé l'attention sur l'activité de formation les enseignants créé par l'AEDE en faveur des enseignants, qui débutera le 22 février 2019 à la Villa Castelli (Brindisi) avec un cours de 20 heures sur le thème: "POUR L'ÉDUCATION À LA PAIX. ENGAGEMENT DE FORMATION POUR UNE CITOYENNETÉ MULTICULTURELLE MONDIALE ». Par la suite, le professeur Marseglia s'est concentré sur les grandes lignes de la situation actuelle en Europe, évoquant également les élections européennes de mai 2019. L'AEDE, a déclaré Marseglia, va engager une action de communication prudente pour contrer les désinformations constantes qui minent la crédibilité de l'Europe.

Le professeur Marseglia a conclu en affirmant que nous avions besoin de l'Europe. En fait, sans une Europe unie, nous nous retrouverions dans un monde certainement plus incertain, plus instable et probablement plus violent.

Coopération entre sections nationales de l'AEDE

Le 15 janvier 2019, le président Christos Collocas et le secrétaire général Panagiota Julia Karadima de la section grecque de l'AEDE (Association européenne des enseignants) visitant la maison municipale de Ceglie Messapica où ils ont eu un entretien avec le maire Luigi Caroli et avec le conseiller à la culture Antonello Laveneziana.

Les représentants grecs ont été accompagnés lors de la visite de la ville par le professeur Silvano Marseglia, président européen de l'AEDE.



"Europe: valeurs du passé et défis de l'avenir "

Le club Rotary Ostuni-Valle d'Itria-Rosa Marina, en collaboration avec M.E.I.C. d'Ostuni et de l'AEDE (Association européenne des enseignants), ont organisé le 3 mai 2019 une réunion intitulée "Europe: valeurs du passé et défis de l'avenir".

Après les salutations de l'avocat Roberta Bono, présidente du Rotary Club Ostuni-Valle d'Itria-Rosa Marina et de dr. Michele Sgura, président de la M.E.I.C. d'Ostuni, l'intervention de Silvano Marseglia, citoyen d'honneur de la ville blanche, qui, en plus d'être le président européen de l'AEDE, et qui a occupé pendant de nombreuses années les fonctions de directeur pédagogique de l'institut technique commercial "J. Monnet "d'Ostuni a été très applaudie. L'hon. Francesco Saponaro est également intervenu pour saluer l'événement et pour remercier les participants.. Parmi les invités présents, le président du Rotary Club de Ceglie Mesapica le prof. Franco Carone et Signora Felicia; du Rotary club de Rovereto, dr. Solazzo et le Dr Camarda, du Lions club Francavilla Fontana, président de l' Association Caelium et secrétaire du Lions club Ceglie M.ca-Alto Salento, maestro

Massimo Gianfreda et Signora Angela.

La réunion était particulièrement importante compte tenu du vote du 26 mai en faveur du renouvellement des membres du Parlement européen, à un moment où l'existence même des institutions européennes et leur rôle sont souvent mis en cause.





La Fête de l'Europe 2019



Le jeudi, le 2 mai, à l'initiative de l'Association européenne des enseignants (AEDE), parrainée par l'administration municipale de Ceglie Messapica, la Journée de l'Europe a été célébrée à Ceglie Messapica, au Teatro Comunale.

L'événement, coordonné par Silvano Marseglia, président européen de l'AEDE et Enza Florenzano, a vu la participation de nombreux directeurs d'école, professeurs et étudiants.

Après les salutations du maire, Luigi Caroli, du conseiller pour la culture Antonello Laveneziana, les responsables de l'école sont intervenus, Maria Oliva du lycée pédagogique de Brindisi, Girolamo D'Errico de l'Institut Maiorana et I.C. Bozzano di Brindisi Rosetta Carlino de I I C de Ceglie Messapica et de l'IC Cappuccini de Brindisi et Luca Di Presa de l'IC de Villa Castelli et de San Michele Salentino. À la fin des salutations institutionnelles, le président de l'AEDE, prof. Silvano Marseglia a offert au maire de Ceglie Messapica, Luigi Caroli, un œuvre d'art en verre, reproduisant le logo de l'AEDE.

A cette occasion on a remis les prix d'excellence aux personnalités professionnelles et aux élèves d'établissements scolaires de tous les niveaux de la province qui se sont distingués dans le concours "Ambassadeurs de l'Europe".

Dans sa présentation de la remise des prix d' excellences

professionnelles, le prof. Marseglia a souligné que l'événement avait pour but de valoriser et de remercier les concitoyens qui, par leur engagement, leur intelligence et leur sens du devoir, ont donné du prestige à leur ville dans tous les domaines de l'expression et de l'épanouissement humains.

Les prix pour mérites professionnelles ont récompensé: Dr. Luca Pio Dicembre, directeur médical à Trento, Angelo Gigliola, avocat administratif à Rome, Dr. Valentina Valente, 1ère secrétaire de l'ambassade d'Italie à Madrid.

Ces personnes, honneur de leur pays, ont été présentées comme un exemple à suivre pour les jeunes qui allaient, à leur tour, être récompensés.



Les étudiants lauréats se sont distingués en participant à un concours sur des questions relatives à l'intégration européenne. En particulier, les élèves de 8 écoles et lycées ont reçu le certificat des "ambassadeurs de l'Europe".

AEDE SUISSE



Le $BULLETIN\,\acute{E}T\acute{E}\,\,\,2019\,$ de l'Association des enseignants Section

Suisse nous offre, dans ses 20 pages d'articles utiles et intéressants, un aperçu de l'activité des enseignants suisses qui sont membres de l'association, mais aussi le travail d'échanges culturels et

pédagogiques avec d'autres organisations.
Un article signé pour le Comité de l'AEDE
Suisse par Paul-Denis Perret retrace
brièvement l'activité prodigieuse de la
présidente AEDE Suisse Janine Bezaguet,
jusqu'il y a quelques années vice-présidente
AEDE, activité qui lui a valu la haute
distinction Chevalier des Palmes
Académiques, remise à Genève le 20 juin
2019.

Nous nous joignons aux collègues suisses pour exprimer à notre collègue et amie



Janine Bezaguet nos sincères félicitations pour la reconnaissance bien méritée d'un travail inlassable déployé avec dévouement et générosité et nos meilleurs vœux pour la continuation de ses activités, avec la même persévérance et rigueur pour le bénéfice à la fois des enseignants et des apprenants européens!

Photo: Section Suisse Bulletin été 2019



- ESN, the Social Dimension of Erasmus+, 14-15 October, Brussels, BE. Info and registrations.
- Vocational Skills Week, Helsinki, FI,14-18 October. Read more.
- ESU at the UNESCO 'Future of Education' conference in New York

The President of the <u>European Students' Union</u> addressed the opening session of the <u>UNESCO Conference on the Future of Education</u> in the framework of the UN General Assembly

- WYRED online festival 22-24 October 2019 What's your opinion on the burning digital issues affecting young people in our society? Join the conversation and discuss this during WYRED online festival! <u>Learn more</u> and <u>sign up</u>!
- **ESN**, the Social Dimension of Erasmus+, 14-15 October, Brussels, BE. *Info and registrations*.
- Vocational Skills Week, Helsinki, FI,14-18 October. <u>Read</u> more.
- FEDEC @ CIRCa Festival, 19-25 October, Auch, FR. <u>Info here</u>.
- EfVET, Robots, Human Capital and Digital Learning, Azores, PT,
 23-26 October. <u>Register</u>
- LLLP, EU Conference on Digital Footprint and Education, Brussels, 24 October. <u>Info here</u>.

NECE, The Role of Citizenship Education, Glasgow UK, 24-27 October. *Info*.

ECSWE Conference on Education, Brussels, BE, 7 November. <u>Preregister here</u>.

EPA, The role of education in adopting a healthy lifestyle, 7-9 November, Vienna, AT. *Info*.

ICERI 2019, 11-13 November, Seville, ES. Read more.

LLLP, EU Conference on Youth Workers Skills, Brussels, BE, 13 November. *Register*.

IAU2019, Transforming Higher Education for the Future, Puebla, ME, 13-15 November. *Info*

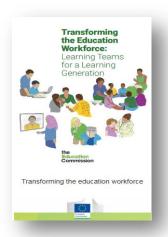
eucen, Learning for Entrepreneurship, Barcelona, ES, 14-15 November. *More info*.

European Quality Assurance Forum, Berlin, DE, 21-23 November. *Register here*.

LLLWeek 2019, Brussels, BE, 2-6 December. *More info here*.

Source; Lifelong Learning Platform www.lllplatform.eu





https://educationcommission.org/ wpcontent/uploads/2019/09/Transfor ming-the-Education-Workforce-Full-Report.pdf

https://ec.europa.eu/education/si tes/education/files/documentlibrary-docs/volume-1-2019education-and-trainingmonitor.pdf?mc cid=501512319b

&mc eid=4e3578d1bd

https://read.oecdilibrary.org/education/education-at-aglance-2019_f8d7880den?mc_cid=501512319b&mc_eid=4e3 578d1bd#

https://publications.europa.eu/en/publication-detail/-/publication/d7834ad0-ddac-11e9-9c4e-01aa75ed71a1/language-en/format-PDF/source-105790537

